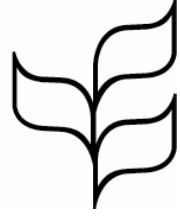


Distr.
GENERAL

UNEP/CBD/ICNP/3/4
15 January 2014
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

الاتفاقية المتعلقة بالتنوع البيولوجي



اللجنة الحكومية الدولية المفتوحة العضوية
المخصصة لبروتوكول ناغويا بشأن الحصول
على الموارد الجينية والتقاسم العادل والمنصف
للمنافع الناشئة عن استخدامها
الاجتماع الثالث

بيونغ شانغ، جمهورية كوريا، 24-28 فبراير/شباط 2014
البند 3-3 من جدول الأعمال المؤقت*

صياغة مشروع جدول أعمال مؤقت للاجتماع الأول لمؤتمر الأطراف العامل كاجتماع للأطراف في بروتوكول ناغويا

مذكرة من الأمين التنفيذي

- 1- كان بروتوكول ناغويا بشأن الحصول على الموارد الجينية والتقاسم العادل والمنصف للمنافع الناشئة عن استخدامها قد أُعتمد بمقتضى المقرر 1/10 الصادر عن الاجتماع العاشر لمؤتمر الأطراف في الاتفاقية المتعلقة بالتنوع البيولوجي. وأنشأ الأطراف في الفقرتين 7 و8 من هذا المقرر اللجنة الحكومية الدولية المفتوحة العضوية المخصصة لبروتوكول ناغويا (اللجنة الحكومية الدولية)، وقرروا أن تتولى الاستعدادات الضرورية لعقد الاجتماع الأول لمؤتمر الأطراف العامل كاجتماع للأطراف في بروتوكول ناغويا. ووافقت الأطراف في الفقرة 12 من نفس المقرر على خطة عمل اللجنة الحكومية الدولية على النحو الوارد في المرفق الثاني بالمقرر.
- 2- ووفقاً لخطة العمل هذه، تتمثل إحدى المسائل التي ستنظر فيها اللجنة الحكومية الدولية في اجتماعها الثاني في صياغة مشروع جدول أعمال مؤقت للاجتماع الأول لمؤتمر الأطراف العامل كاجتماع للأطراف في بروتوكول ناغويا (المادة 26، الفقرة 6). وقررت اللجنة الحكومية الدولية في اجتماعها الثاني إرجاء المناقشات الفنية لهذا البند.
- 3- وقرر مؤتمر الأطراف، في الفقرة 2 من المقرر 1/11 ألف إلى إعادة عقد اللجنة الحكومية الدولية في اجتماع ثالث لمناقشة المسائل المتعلقة من خطة عملها للتحضير للاجتماع الأول لمؤتمر الأطراف العامل كاجتماع للأطراف في بروتوكول ناغويا. وعلى ذلك، أعد الأمين التنفيذي مشروع جدول أعمال مؤقت للاجتماع الأول لمؤتمر الأطراف والمرفق طياً للنظر من جانب اللجنة الحكومية الدولية. وقد ترغب اللجنة الحكومية الدولية في أن توصي الاجتماع الأول للأطراف في بروتوكول ناغويا باعتماد جدول الأعمال المؤقت ليكون جدول أعمال الاجتماع.

UNEP/CBD/ICNP/3/1. *

لتقليل التأثيرات البيئية الناتجة عن عمليات الأمانة، وللمساهمة في مبادرة الأمين العام لجعل الأمم المتحدة محايدة مناخياً، طبع عدد محدود من هذه الوثيقة. ويرجى من المندوبين التكرم بإحضار نسخهم إلى الاجتماعات وعدم طلب نسخ إضافية.

المرفق

مشروع جدول أعمال مؤقت للاجتماع الأول لمؤتمر الأطراف العامل كاجتماع للأطراف
في بروتوكول ناغويا

- 1 افتتاح الاجتماع.
- 2 المسائل التنظيمية:
 - 1-2 انتخاب هيئة المكتب؛
 - 2-2 اعتماد جدول الأعمال؛
 - 3-2 تنظيم العمل.
- 3 النظام الداخلي لاجتماعات مؤتمر الأطراف العامل كاجتماع للأطراف في بروتوكول ناغويا بشأن الحصول على الموارد الجينية والتقاسم العادل والمنصف للمنافع الناشئة عن استخدامها.
- 4 تقرير أوراق تفويض الممثلين في اجتماع مؤتمر الأطراف العامل كاجتماع للأطراف في بروتوكول ناغويا.
- 5 غرفة تبادل معلومات الحصول وتقاسم المنافع، وتبادل المعلومات (المادة 14).
- 6 الاجراءات التعاونية والآليات المؤسسية لتعزيز الامتثال لبروتوكول ناغويا ومعالجة حالات عدم الامتثال (المادة 10).
- 7 توجيه بشأن الآلية المالية (المادة 25).
- 8 التعاون مع المنظمات والاتفاقيات والمبادرات الدولية الأخرى.
- 9 الميزانية البرنامجية لفترة السنتين التالية لدخول البروتوكول حيز النفاذ.
- 10 القدرات (المادة 22).
- 11 الحاجة إلى آلية عالمية متعددة الأطراف لتقاسم المنافع (المادة 10).
- 12 الرصد والإبلاغ (المادة 29).
- 13 توجيه بشأن تعبئة الموارد لتنفيذ البروتوكول.
- 14 استشارة الوعي (المادة 21).
- 15 موعد ومكان الاجتماع الثاني لمؤتمر الأطراف العامل كاجتماع للأطراف في بروتوكول ناغويا.
- 16 أية مسائل أخرى.
- 17 اعتماد التقرير.
- 18 اختتام الاجتماع.
